

PSNJNI BOTE

Numer 13

Marzec 2023



Nieśmiało nadchodzi wiosna, przynosząc ze sobą więcej słońca, radości i sił witalnych. Czas więc na podsumowanie okresu jesienno - zimowego, podczas którego wiele się działo. Zaplanowane są już działania na kolejny kwartał i możemy zdradzić, że będą zarówno kontynuacje wcześniejszych naszych pomysłów, jak i nowe rzeczy. Pozostańcie na bieżąco z działaniami PSNJNI na [FB](#) i [Instagramie](#), bo naprawdę warto!

"Online zusammen"



Poster for the "Online zusammen" event. It features a circular portrait of Agnieszka Świca on the left. To the right is the event logo, which includes a stylized German flag and the text "Online zusammen" with a laptop icon. Below the logo, the date and time are listed: "19 PAŹDZIERNIKA 2022 GODZ. 18.30-19.30". The speaker's name "AGNIESZKA ŚWICA" is printed below that. At the bottom, the text reads: "NIE BÓJ SIĘ LANDESKUNDE. PODEJMIJ WYZWANIE WRAZ ZE SWOIMI UCZENNICAMI I UCZNIAMI." The PSNJN logo is in the bottom right corner.



Poster for the "Online zusammen" event. It features a circular portrait of Monika Janicka on the left. To the right is the event logo, which includes a stylized German flag and the text "Online zusammen" with a laptop icon. Below the logo, the date and time are listed: "3 LISTOPADA 2022 GODZ. 18.00-19.00". The speaker's name "MONIKA JANICKA" is printed below that. At the bottom, the text reads: "JAK ZACHĘCIĆ UCZNIÓW DO MÓWIENIA W JĘZYKU OBCYM?" The PSNJN logo is in the bottom right corner.



Poster for the "Online zusammen" event. It features a circular portrait of Agnieszka Siuta on the left. To the right is the event logo, which includes a stylized German flag and the text "Online zusammen" with a laptop icon. Below the logo, the date and time are listed: "2 GRUDNIA 2022 GODZ. 18.00-19.00". The speaker's name "AGNIESZKA SIUTA" is printed below that. At the bottom, the text reads: "ES WEIHNACHTET. IDEENBÖRSE FÜR DEUTSCHSTUNDEN IM DEZEMBER." The PSNJN logo is in the bottom right corner.

Od początku nowego roku szkolnego kontynuowaliśmy nasz projekt "Online zusammen". Liczba zgłoszeń za każdym razem jest naprawdę imponująca. Gwarancją tego sukcesu jest różnorodność tematów i oczywiście prelegentki. Cieszy nas zarówno zainteresowanie, jak i fakt, że rośnie liczba członków PSNJN, ponieważ warsztaty są przeznaczone tylko dla nas. Podczas jesiennych spotkań uczestnicy byli zachęceni do zainteresowania swych uczniów realioznawstwem krajów niemiecko-języcznych i do udziału w konkursie "Turbolandeskunde", do przełamywania barier u uczniów w posługiwaniu się językiem Goethego i Schillera, oraz do niebanalnych świątecznych lekcji. Swoimi spostrzeżeniami, pomysłami i doświadczeniem dzieliły się: nasza Prezeska PSNJN Agnieszka Świca, Monika Janicka-poprzednia Prezeska PSNJN, obecnie Wiceprezeska IDV), a także Agnieszka Siuta (Prezeska Oddziału Przemyśl, a także ekspertka Delfortu)

"Lust auf Lesen?"



Ambasada
Republiki Federalnej Niemiec
Warszawa



IDV

VI OGÓLNOPOLSKI KONKURS JĘZYKA NIEMIECKIEGO „LUST AUF LESEN?”

2022/2023

organizowany przez
Polskie Stowarzyszenie Nauczycieli Języka Niemieckiego
dla uczniów szkół podstawowych

etap szkolny - 12 stycznia 2023 r.

etap rejonowy - 2 marca 2023 r.

etap ogólnopolski - 15 kwietnia 2023 r.

Finał w LXVII Liceum Ogólnokształcącym
im. Jana Nowaka-Jeziorańskiego w Warszawie



Polskie Stowarzyszenie Nauczycieli
Języka Niemieckiego



GOETHE
INSTITUT



DEUTSCH-TO-GO.DE



Szczegóły i regulamin konkursu na stronie internetowej:
<https://psnjin.org/pl/lust-auf-lesen/>



Konkurs "Lust auf Lesen?" dla uczniów szkół podstawowych jak co roku gromadzi rzesze chętnych na obydwu poziomach. Od samego początku stoi za nim, i oczywiście jego sukcesem Małgorzata Bubik, do której w ubiegłym roku dołączyła Iwona Czaplicka (również jako koordynatorka). Obydwu paniom należą się wielkie brawa. W tym roku padł kolejny rekord. W etapie szkolnym uczestniczyły 1834 osoby z 414 szkół: A1/A2 - 987, A2/B1 - 847, a w etapie regionalnym 374 osoby: A1/A2 - 194, - A2/B1 - 180.

Przed nami ostatni, ogólnopolski etap, który odbędzie się w stolicy. Patronat honorowy nad konkursem objęło IDV i Ambasada Republiki Federalnych Niemiec w Warszawie.

"Turbolandeskunde"

Tegoroczna edycja konkursu poświęcona jest Austrii. Do zmagania w pierwszym etapie stanęło 2.488 drużyn w 27 regionach; łącznie 7464 uczennic i uczniów z 324 szkół w całej Polsce, co jest rekordowym wynikiem. Kolejną radosną informacją jest patronat honorowy Ambasady Austrii oraz IDV nad konkursem. Główne jego koordynatorki to Agnieszka Świca (pomysłodawczyni) i Marta Brodzik, które nieustrudzenie pracują nad tym, by konkurs był dobrze przygotowany, przebiegał bez zakłóceń, a jego najlepsi uczestnicy otrzymali cenne nagrody. Hut ab!

VIII OGÓLNOPOLSKI KONKURS TURBOLANDESKUNDE

WĘDRÓWKĄ PO KRAJACH NIEMIECKIEGO OBSZARU JĘZYKOWEGO

2022/2023

dla uczniów szkół ponadpodstawowych organizowany przez
Polskie Stowarzyszenie Nauczycieli Języka Niemieckiego

etap szkolny

10 marca 2023 r.

etap regionalny

21 kwietnia 2023 r.

etap ogólnopolski

4 czerwca 2023 r.

Goethe Institut Krakau



Szczegóły i regulamin konkursu na stronie internetowej:
<https://psnjin.org/pl/turbolandeskunde/>



Ambasada
Austrii
Warszawa



IDV

"Online zusammen" c.d.



**10 STYCZNIA 2023
GODZ. 17-18**

ANNA ŻYCKA

**KONSTRUKTYWNY FEEDBACK - O TYM JAK MÓWIĆ,
ABY ZAINSPIROWAĆ A NIE ZRAZIĆ**



**7 LUTEGO 2023
GODZ. 19.30-20.30**

ALEKSANDRA WALCZAK

**ÜBERRASCHUNGSEFFEKT IM DEUTSCHUNTERRICHT.
EFEKT ZASKOCZENIA NA LEKCJI JĘZYKA NIEMIECKIEGO**



**23 MARCA 2023
GODZ. 19.30-20.30**

ALINA DOROTA JARZĄBEK

**NIE LUBIĘ NIEMIECKIEGO, CZYLI GDZIE
JEST PIES POGRZEBANY**

Edycja zimowa projektu nie pozwoliła nam na nudę. Kolejne członkinie naszego stowarzyszenia dzieliły się wiedzą, ciekawymi pomysłami i obserwacjami. A były to: Anna Życka, Aleksandra Walczak i Alina Dorota Jarząbek (była Prezeska PSNJN).

Oprócz uczestnictwa w spotkaniach, zachęcamy również do zaglądania na profile naszych prowadzących na portalach społecznościowych, gdyż można tam zobaczyć i dowiedzieć się jeszcze mnóstwo innych rzeczy, Apetyt rośnie w miarę jedzenia i niektórzy z Was są zapewne ciekawi, kto będzie prowadzić kolejne spotkanie. Możemy uchylić rąbka tajemnicy -18 kwietnia tropić będziemy złodzieja wiedeńskiego przysmaku z.... Szczegółów dowiedziecie się już niedługo na naszym profilu na FB i Instagramie, Zapraszamy wszystkich członków, czegoś takiego jeszcze nie było!

Spotkanie ZG w marcu

Sobotnie przedpołudnie było bardzo pracowite dla członkiń Zarządu. Omówione zostały sprawy finansowe stowarzyszenia, konkursy, nowe materiały promocyjne oraz wstępnie jubileusz PSNjN, a także inne działania ZG w nadchodzących miesiącach. Następnie ZG spotkał się z paniami Karin Ende i Patrycją Tajer z Goethe - Institut Warschau. Rozmowa dotyczyła dalszej współpracy i nowej, ciekawej inicjatywy - Deutschlehrerpreis - nagrody dla najlepszych nauczycieli języka niemieckiego. Wesprzeć mają ją także Deutsche Botschaft, GI Warschau, GI Krakau, DAAD, ZfA, Willi-Brandt-Schule Warschau



Spotkanie Prezesów

11-12.3.2023 – Warszawa

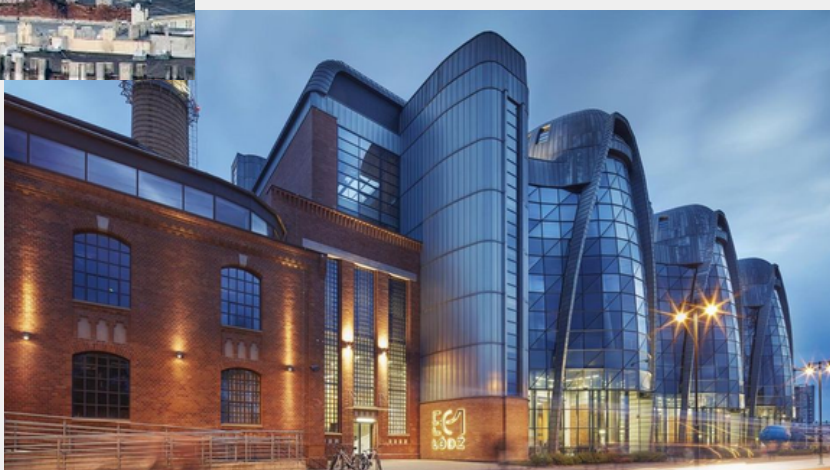
Nasze spotkanie rozpoczęło się w sobotę obiadem, po którym udaliśmy się do sali konferencyjnej na obrady. Na początku gośćmi były Karin Ende i Patrycja Tajer (GI Warschau). Tak jak zwykle została przedstawiona oferta GI dla nauczycieli j. niemieckiego i obszar wspólnego działania. Ponieważ kadencja pani Karin Ende dobiega końca, Zarząd Główny podziękował jej za wsparcie i pomoc naszemu stowarzyszeniu symbolicznym prezentem, wręczonym przez Prezes Agnieszkę Świcę. Kolejnym punktem programu było uroczyste rozdanie Medali KEN 13 zasłużonym członkom PSNJJN, którzy otrzymali dodatkowo symboliczne prezenty. A potem był już czas na podsumowanie działań PSNJJN w roku 2022. Wszystko zostało skrupulatnie zebrane i przedstawione w prezentacji Agnieszki Świcy, oraz kilkunastostronicowym dokumencie Barbary Szewerniak na podstawie sprawozdań wszystkich oddziałów i kół. Niektóre kwestie były wyjaśniane również ustnie np. sprawy finansowe, które nie należą do najłatwiejszych. Pojawiło się wiele radosnych informacji; zostały założone nowe oddziały - Ciechanów, Szczecin, Rzeszów, a także koło Garwolin, więc liczba członków stale rośnie - 915 osób na koniec 2022 roku w 24 oddziałach i 5 kołach. Zawdzięczamy to akcjom promocyjnym i projektowi "Online zusammen", którego spotkania są tylko dla członków PSNJJN i cieszą się wielkim zainteresowaniem. Dziękujemy wszystkim zaangażowanym! To ważne, że rośniemy w siłę w tym jubileuszowym dla nas roku. Będziemy świętować nasze trzydziestolecie!

W niedzielę pojawili się przedstawiciele wydawnictw ze swoją ofertą: Klett, PWN, Pearson, Cornelsen i Hueber. Mogliśmy dowiedzieć się o nowych pozycjach, oprawie multimedialnej, a także wziąć udział w konkursie i wygrać książki. O 14.00 był czas na pożegnanie. Prezesi rozjechali się z gadżetami dla członków stowarzyszenia (ołówki, długopisy, notesiki), a niektórzy ze "świeżutkami" banerami.



Jubileusz XXX - lecia PSNJJN

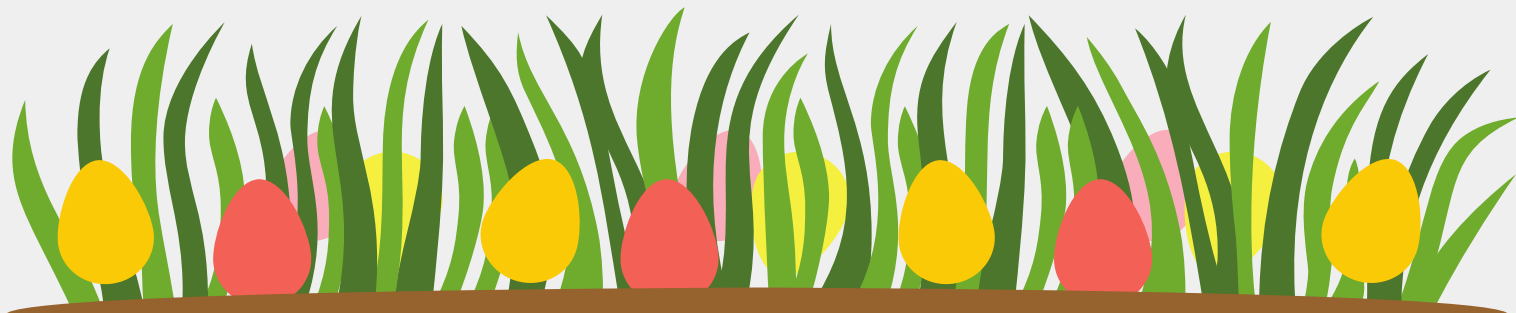
Uroczystości odbędą się 30 września 2023 roku w Łodzi. Zostaną na nie zaproszone m.in. instytucje i członkowie wspierający nasze stowarzyszenie; Goethe Institut Warschau, Goethe Institut Krakau, Österreich Institut, Institut für Internationale Kommunikation e.V., Deutsche Auslandsgesellschaft, Internationaler Deutschlehrerverband, Konsul Austrii, Towarzystwo Polsko - Austriackie oraz wydawnictwa. Miejscem spotkania, wybranym na jubileusz jest Centrum Nauki i Techniki EC1 w Łodzi. Na więcej szczegółów trzeba będzie jeszcze poczekać, bo nie chcemy zdradzić wszystkiego, ale zatroszczymy się o to, by były to niezapomniane chwile dla wszystkich :)





*Z okazji Świąt
Wielkanocnych życzymy
Wam radosnych dni w
gronie najbliższych,
wypełnionych nadzieją
budzącej się do życia
wiosny i wiary w sens życia*

*Zarząd Główny Polskiego
Stowarzyszenia Nauczycieli Języka
Niemieckiego*



Instytucje i członkowie wspierający PSNJJN





**ADRES: AL. NIEPODLEGŁOŚCI 22
02-653 WARSZAWA**

MAIL: ZARZAD@PSNJN.ORG

[HTTP://PSNJN.ORG/PL/](http://psnjn.org/pl/)



**POLSKIE STOWARZYSZENIE NAUCZYCIELI JĘZYKA
NIEMIECKIEGO LICZY OBECNIE 915 CZŁONKÓW,
DZIAŁA W 24 ODDZIAŁACH REGIONALNYCH,
5 LOKALNYCH KOŁACH NA TERENIE POLSKI
I NALEŻY DO MIĘDZYNARODOWEGO STOWARZYSZENIA
NAUCZYCIELI JĘZYKA NIEMIECKIEGO (IDV)**

